



Продовольственная и
сельскохозяйственная организация
Объединенных Наций



Международный договор
О ГЕНЕТИЧЕСКИХ РЕСУРСАХ РАСТЕНИЙ
ДЛЯ ПРОИЗВОДСТВА ПРОДОВОЛЬСТВИЯ
И ВЕДЕНИЯ СЕЛЬСКОГО ХОЗЯЙСТВА

РЕЗОЛЮЦИЯ 8/2022

СОБЛЮДЕНИЕ

УПРАВЛЯЮЩИЙ ОРГАН,

ссылаясь на то, что одной из функций Комитета по проверке соблюдения положений Договора является "предоставление любой Договаривающейся Стороне, с учетом обстоятельств, консультаций и/или помощи в вопросах, связанных с соблюдением положений Международного договора, с целью оказания ей содействия в выполнении возложенных на нее согласно Международному договору обязательств,

ссылаясь на то, что мандат Комитета по проверке соблюдения положений Договора предусматривает также "содействие соблюдению положений Международного договора посредством представления заявлений и вопросов, касающихся исполнения обязательств по Международному договору",

ссылаясь на вклад Международного договора в достижение ЦУР 2, ЦУР 15, ЦУР 17 и реализацию других глобальных целей и механизмов;

ссылаясь на рекомендации различных Договаривающихся Сторон в отношении развития потенциала и необходимой поддержки, упомянутые в резолюции 7/2019,

вновь отмечая указанные в резолюции 7/2019 возможные меры по наращиванию потенциала в области мониторинга и подготовки отчетности об осуществлении Международного договора для включения их в состав будущих мероприятий и программ,

Мониторинг и представление отчетности

1. *выражает благодарность* Комитету по проверке соблюдения положений Международного договора за проведенный анализ, результаты которого представлены в документе IT/GB- 9/22/14 "Доклад Комитета по проверке соблюдения положений Договора";
2. *выражает благодарность* Договаривающимся Сторонам, своевременно представившим отчеты во исполнение положений раздела V Процедур обеспечения соблюдения, а также тем Договаривающимся Сторонам, которые представили или обновили свои отчеты впоследствии;
3. *предлагает* всем Договаривающимся Сторонам, включая организации Договаривающихся Сторон, и далее представлять и обновлять отчеты в соответствии с положениями раздела V Процедур обеспечения соблюдения, *настоятельно призывает* представить отчеты Договаривающиеся Стороны, которые еще не сделали этого, и *вновь подчеркивает* в этой связи, что второй отчет должен быть представлен к 1 октября 2023 года;
4. *порукает* Секретарю регулярно направлять Договаривающимся Сторонам напоминания о необходимости представить и/или обновить отчеты в соответствии с

положениями раздела V Процедур обеспечения соблюдения и оказывать им необходимую поддержку;

5. **предлагает** членам Комитета по проверке соблюдения положений Международного договора поддерживать связь с Договаривающимися Сторонами в соответствующих регионах, предоставлять им информацию и оказывать поддержку в вопросах соблюдения положений Международного договора, в первую очередь в отношении представления отчетов в соответствии с положениями раздела V Процедур обеспечения и соблюдения и с соблюдением установленных Управляющим органом сроков;

6. **приветствует** создание показателей, позволяющих повторно использовать ранее представленные Договаривающимися Сторонами данные в целях отражения их вклада – через Международный договор – в осуществление глобальной повестки и реализацию механизмов в области развития, в достижение соответствующих целей и решение соответствующих задач;

Поддержка и развитие потенциала

7. **положительно оценивает** создание Секретарем службы поддержки, призванной помочь Договаривающимся Сторонам в деле подготовки и представления отчетов о соблюдении, и **порукает** Секретарю обеспечить регулярное обновление информации в электронной системе представления отчетов;

8. **порукает** Секретарю, при наличии ресурсов, организовать учебные семинары по подготовке отчетов о соблюдении и учебные и информационные мероприятия по вопросам представления отчетности о соблюдении; способствовать использованию мультимедийных ресурсов и разослать национальным координационным центрам переведенную на различные языки пересмотренную информационную записку по вопросам подготовки и представления отчетов о соблюдении;

9. **порукает** Секретарю отобрать партнеров из числа других организаций и региональных сетей для создания партнерских механизмов и объединения усилий с другими подразделениями и страновыми представительствами ФАО в целях повышения уровня осведомленности Договаривающихся Сторон и оказания им содействия в исполнении обязательств по подготовке и представлению отчетов о соблюдении и осуществлении Международного договора;

10. **призывает** Договаривающиеся Стороны и других доноров рассмотреть вопрос об оказании поддержки и предоставлении финансовых ресурсов для реализации мер по развитию потенциала, что служит важным и эффективным средством активизации осуществления Международного договора.

Проведение обзоров, предусмотренных мандатом Комитета по проверке соблюдения положений Договора

Отмечая, что большая часть отчетов была получена в конце двухгодичного периода,

11. **постановляет** отложить проведение обзора эффективности Процедур обеспечения соблюдения до десятой сессии Управляющего органа и **порукает** Комитету по проверке соблюдения положений Международного договора с участием Договаривающихся Сторон подготовить оценку и рекомендации, которые Управляющий орган использует в качестве основы при проведении обзора;

12. **предлагает** Комитету по проверке соблюдения положений Международного договора при поступлении соответствующей просьбы оказать Договаривающимся Сторонам содействие в обеспечении соответствия положений национального законодательства Международному договору, и **порукает** Секретарю подготовить все

необходимые документы для рассмотрения Комитетом по проверке соблюдения положений Международного договора;

13. **призывает** Договаривающиеся Стороны воспользоваться возможностями, которые открывает деятельность Комитета по проверке соблюдения положений Договора, в частности, через Секретаря представить Комитету заявления и вопросы в отношении осуществления ими Международного договора;

Прочие вопросы

14. **предлагает** Договаривающимся Сторонам пропагандировать важную роль Международного договора при проведении региональных конференций и других совещаний ФАО;

15. **предлагает** Договаривающимся Сторонам представить или обновить контактные данные своих национальных координаторов и, по возможности, назначить дополнительного сотрудника по вопросам отчетности;

16. **избирает** членов Комитета по проверке соблюдения в соответствии с пунктом 4 Раздела III Процедур обеспечения соблюдения, содержащимся в *Приложении* к настоящей резолюции.

Приложение**ЧЛЕНЫ КОМИТЕТА ПО КОНТРОЛЮ ЗА СОБЛЮДЕНИЕМ***

РЕГИОН	ЧЛЕН
АФРИКА	г-н Ндавана НОРЕСТ (2023 год)
	г-н Коффи КОМБАТЕ (2016 год)
АЗИЯ	г-жа Пратибха БРАХМИ (2023 год)
	г-н Кухам ВИЛАЙХЕУНГ (2020 год)
ЕВРОПА	г-жа Линн БОРГЕН НИЛЬСЕН (2023 год)
	г-жа Ким ВАН СЕТЕРС (2018 год)
ЛАТИНСКАЯ АМЕРИКА И КАРИБСКИЙ БАССЕЙН	г-н Махендра ПЕРСАУД (2018 год)
	г-жа Моника МАРТИНЕС (2020 год)
БЛИЖНИЙ ВОСТОК	г-жа Ханайя ЭЛЬ-ИТРИБИ (2020 год)
	г-н Джавад МОЗАФАРИ (2020 год)
СЕВЕРНАЯ АМЕРИКА	г-жа Прия БХАНУ (2023 год)
	г-жа Индра ТИНД (2018 год)
ЮГО-ЗАПАДНАЯ ЧАСТЬ ТИХОГО ОКЕАНА	г-жа Бирте НАСС-КОМОЛОНГ (2020 год)
	г-жа Эмили КЭРРОЛЛ (2023 год)

* В скобках указан год начала первого срока полномочий члена Комитета. В соответствии с Правилами процедуры Комитета по проверке соблюдения положений Договора его члены избираются Управляющим органом на четырехлетний полный срок полномочий, который начинается 1 января первого года финансового периода Международного договора после их избрания. Члены не могут занимать свои должности более двух сроков подряд (пункт 4 Правила III).